

FACULTAD DE FILOSOFÍA Y LETRAS
INSTITUTO DE LITERATURA ARGENTINA

COLECCION DE FOLKLORE

SAN LUIS

17

LOS CHAÑARES

Maestro MARCIAL BARROSO

Escuela N° 243

Fojas 6

OBSERVACIONES

FOLKLORE ARGENTINO



Localidad - Río Chácharos Provincia de San Luis

Escuela - Nacional N.º 243

Director - Marcial Barroso

Persona que la narró - Hilipólito Godoy

Edad - 67 años

Fábulas

Siendo la hormiga tan laboriosa trabajó con mucha constancia durante todo el verano, juntando gran cantidad de alimentos para esperar el invierno.

En cambio otro animal llamada cigarra, pasó todo el verano cantando, y llegado el invierno no tenía con que mantenerse. Después entonces pidió le en calidad de préstamo a la hormiga.

La hormiga se negó a facilitarle provisiones, contándole que así como había cantado durante el verano, que la estación de invierno se presentaba para bailar y que así lo hiciera.

Fábulas

2.º

Las espigas vacías: Sentíamse orgullosas las espigas vacías. Por esto siempre desechas. aun con los huracanes más fuertes.

Las espigas que estaban cargadas de frutos siempre se mantenían inclinadas por el peso de la semilla, y al verse morfadas de su rival, ellas le respondieron que llegaría el tiempo de ser arrancadas, y entonces el agricultor te tirará por inútil, y mientras que de nosotros aprovecharán el buen grano.

Por eso no hay que llevar la cabeza erguida, sino más bien bajarla con modestia. Solamente las cabezas vacías pueden erguirse con facilidad.

FOLKLORE ARGENTINO



Localidad - Rio chañarez Provincia San Luis

Escuela - Nacional N.º 243

Autores - Marcial Barros

Persona que la narró - Florento Romero

Edad - 22 años

Adivinanzas

1.ª Risa: Traber quitando el hel y a
Risa lo postre, adivinen caballeros
cual es el nombre de mi bien.

2.ª = 13

El aire: Se está dando y no lo ves

3.ª =

Adivinanzas

4.ª Chispa: chiquiti-chiquiti anda en
el mundo y nunca lo encontrareis

4.ª =

5.ª Balanza: - Adivinanza bolansa nstia
ne tripa ni panza -

FOLKLORE ARGENTINO



3

Localidad - Roschanares Provincia de San Luis
Escuela - Nacional N.º 243
Director - Marcial Barroso
Persona que lo narra - Antonia de Forrey
Edad - 108 años

Curanderismo

1.º
La iguana proporciona la cola, que esta formada por gran número de anillos, que cuando alguna persona la ataca un dolor de muelas, colocándose uno de estos anillos en un dedo se calma inmediatamente el dolor.

2.º
Curanderismo } La grasa de león la consideran como un remedio eficaz para los dolores reumáticos o cualquier dolor hasta que sea en los huesos

3.º
También estas personas antiguas de esta localidad, son muy creyente en médicos que curan de palabra, varias enfermedades como el dolor de muelas, cabeza, y estos médicos una vez de enseñar a otra persona las palabras que los llamaná Santa, ellos quedan ya sin esta virtud, porque su cura no es eficaz por el solo hecho de enseñar a otro -

4.º
También para el dolor de muelas usan poner un safo en Cruz, en el lado de la cara donde está el dolor -

FOLKLORE ARGENTINO



Localidad . Ros. Chañares Provincia de San Luis
 Escuela Nacional N.º 243
 Director . Marcial Barroco
 Persona que la narra . Reymundo Dominguez
 Edad . 68.

Supersticiones R. a Plantas y árboles

Supersticiones
 relativas a
 Plantas y árboles

Han creido los antiguos de esta localidad que el árbol denominado Speje, en días de tormenta es perseguido por el rayo, y cuando a un paisano lo separende una tempestad en el campo, nunca busca este árbol para refugiarse por temor a el. -
 2.º b

Atribuyen también que la causa de porque no se le ve flor a la Aligüera es debido, a una maldición hechada por la Virgen
 3.º c

Un medio de asegurar las sembradas, contra la piedra es sembrando en la orilla de la chacra.

La planta llamada "mirasol" porque le atribuyen que tiene poderes para desviar las tormentas con piedra
 4.º d

Atribuyen también que la madera de espimillo es colorada, debido a que un ciego en horabuena hachando cortó un santo que se encontraba incrustado en el árbol, y que al cortarlo santo sangre del santo, fel árbol se tiño de colorado.

FOLKLORE ARGENTINO



5

Localidad - Rio Chañares, Provincia San Luis
Escuela - Nacional N° 243
Director - Marcial Barros
Persona que la narró - Reynundo Dominguez
Edad - 68

Supersticiones relativas a animales

Supersticiones
relativas a
animales

1: A
Las personas antiguas de la localidad, atribuyen que el lechero, cuando canta en la noche cerca del chanchito suya anunciando a los dueños de casa, alguna muerte entre sus parientes, y por esta razón el lechero es muy seguido

2: B
Cuando dos o más viajeros en el trayecto de un camino se atraviesan un zorro, se consideran como anunciados de mal viaje, y si no le pueden dar muerte se devuelven temiendo al peligro anunciado

3: C
Cuando durante la estación de primavera, aparecen gaviotas en un número más o menos grande, se sabe de alistar a hacer una gran sementera, porque dichos pájaros son anunciadores de muchas lluvias y buen año.

4: D
Cuando durante la noche se siente gritos a los hornos, "ó chirritos", es señal conocida de que el zorro anda por llevarse las gallinas.

5: E
Relativas a
animales

Quien que siempre es bueno criar en la casa un gato de color negro, porque es buena suerte, y ayuda a dar éxito en los negocios



Localidad. Los chañares Provincia de San Luis

Escuela. Nacional N.º 243

Director. Marcial Banos

Persona que la narró. Norberto Romero

Edad. 72

Tradiciones Populares

Referenme el citado señor que cuando los indios invadieron la región del norte, cometieron toda clase de atrocidades, principalmente en las personas de sexo femenino, recordando el caso siguiente:

Que una señora que tenía dos hijos y que sorprendida por la invasión, muertos los niños en cuyo crimen atribuyen que usaron como arma la "bola guacha" por los vestidos de cráneos que presentaban los cadáveres, a la señora se la llevaron cautiva,

Tradiciones Populares

Referenme que todos los años y casi una misma fecha, se ollen llantos de criaturas en lugares donde sucedió el suceso, y atribuyen esto que son las almas de los dos niños sacrificados, y que lloran por la madre que llevaron los indios.

3:2

Cuentame también dicho Sr. que en la orilla de la Sierra de Córdoba, se encontraban no ha el mucho años casa de piedras, en lugares muy escondidos, y que persona que por curiosidad han hecho excavaciones, han encontrado, unas vasijas de barro, que ellos denominan tinajas, atribuyen que en dichas vasijas, guardaban las personas de capital el oro y la plata para evitar o preservarlas del asalto de los gauchos